







**BARCLAYS BANK (DOMINION, COLONIAL AND OVERSEAS)**  
**LONDON OFFICES:**  
 29, Gracechurch Street, E.C. 3, Circus Place, London Wall, E.C. 2.  
 Oceanic House, 1, Cockspur Street, SW. 1.  
**CAPITAL SUBSCRIBED £6,975,500 — Capital Paid Up £4,975,500**  
 Reserve Fund £ 2,600,000  
 C. R. Alexandria No. 92  
**OVER 500 BRANCHES**  
 Egypt, Sudan, Palestine, Cyprus, Eritrea, Ethiopia, Union of South Africa, Rhodesia, Kenya, Uganda, Tanganyika, Portuguese East Africa, Nyasaland, South West Africa, British West Africa, British Guiana, Mauritius, Liverpool, Manchester, Gibraltar, Malta and New York.  
**HEAD OFFICE: 54, LOMBARD STREET, LONDON, E.C. 3.**  
 BARCLAYS BANK (Canada), Montreal and Toronto.  
 The Bank acts as Correspondent for Home, Colonial and Foreign Banks.  
 AFFILIATED TO BARCLAYS BANK Ltd. (TOTAL RESOURCES EXCEED Lstg. 500,000,000)

**CONFITURES GROPPI**  
 en pot de 1 lb. P.T.  
 Mastic ..... 7  
 Oranges Marmelade ..... 7  
 Fraises ..... 8  
 Figues ..... 7  
 Abricots ..... 8  
 Dattes ..... 7  
 Mangues ..... 11  
 Kumquats ..... 7  
 Gelée de Coings ..... 10  
 Goyave (Gawafa) ..... 6

**EN VENTE CHEZ**  
**"GROPPI" & "A L'AMERICAIN"**  
 R.C. 166.

**IONIAN BANK LIMITED**  
 Fondée en 1839  
 Siège Social: 25/31, Moorgate, LONDRES E.C. 2  
 Capital autorisé: £ 1,000,000. Capital Souscrit et versé: £ 600,000  
 Fonds de Réserve: £ 75,000  
 Succursale en Egypte: 10, Rue Adib, ALEXANDRIE  
 Agences » » » Benha, Beni-Suef, Damahour, Fayoum, Mansourah, Minieh, Tantah, Zagazig.  
 Succursales et Agences en GRÈCE et à CHYPRE  
 Toutes opérations de Banque. Caisse d'Épargne.  
 R. O. No. 374 — Alexandria.

**LA CIBA MET A VOTRE DISPOSITION:**

- Pour la Soie  
Colorants Néofanes et Acides
- Pour le Coton et la Viscose  
Colorants à la Cuve et Cibagènes  
Chloranines lumineuses et directs
- Pour la rayonne acétate  
Colorants Cibacéte
- Pour la teinture et le finissage  
Sopamine - Albalox - Ultravon - Silvalol

SOCIÉTÉ POUR L'INDUSTRIE CHIMIQUE À BÂLE (SUISSE)  
 Agence pour l'Égypte et le Sudan: A. Blesi & Co., Le Caire, P. O. B. 257

**COMPTOIR DES CIMENTS**  
 Société Égyptienne de Ciments Portland Tourah et Helwan  
 Portland Cement Company  
 Siège Social: LE CAIRE, 21, Avenue Fouad 1er, Immeuble « La Genevoise »  
 B.P. 844, Téléphone 46025  
 Bureau: à ALEXANDRIE, Rue de la Poste No. 10  
 B.P. 397, Téléphone 21579

**CIMENT PORTLAND ARTIFICIEL**  
 Garanti conforme au British Standard Specification for Portland Cement, ainsi qu'aux spécifications du Gouvernement Égyptien.

**"SUPERCRETE"**  
 Ciment à haute résistance et à durcissement rapide

**SEAWATER CEMENT**  
 Ciment Portland Artificiel spécialement fabriqué pour travaux exposés à l'attaque des eaux de mer et des eaux sulfatées.

PRODUCTION ANNUELLE: 600.000 TONNES

**S. A. E. "PHAROS"**  
 Capital entièrement versé L.E. 25.000  
 R.C. No. 171 Alex.  
 Siège: ALEXANDRIE, 4, Boulevard Saad Zaghloul  
 Succursales: LE CAIRE — PORT-SAÏD — SUEZ.  
 Déménagements Locaux par Fourgons Capitonnés  
 Emballages de Mobilier en Caisses et en Cadres (Liftvans)  
 Forfaits de Transport pour et de toutes les principales villes du monde  
 Dédouanements — Transits — Expéditions — Assurances

**Banque Belge et Internationale en Egypte**  
 Société Anonyme Égyptienne  
 Autorisée par Décret Royal du 30 Janvier 1929  
 R.C. Caire No 39 — R.C. Alex. No 692  
 Capital souscrit... .. L.E. 1.000.000  
 Capital versé... .. L.E. 500.000  
 Siège Social au Caire: 45, Rue Kasr El Nil  
 Siège à Alexandrie: 10, Rue de Stamboul  
 « Traite toutes opérations de Banque »

**Au parc national**  
 (Suite de la page 1)  
 Nous avons vu, un 27 juillet, le village de Zernez avec dix centimètres de neige, véritable paysage d'hiver! Mais si, à cette altitude, la couche blanche ne persiste pas, elle peut se maintenir plusieurs jours au-dessus de 2000 m., tant que les précipitations durent. Durant ce même été de 1930, du 17 juillet au 20 août, nous avons noté chaque matin à 9 heures l'altitude de la limite inférieure de la neige et trouvé qu'au dessus de 2500 m., il y avait eu trente-quatre jours consécutifs sous neige, vingt et un jour à 2200 m., quatorze jours à 2000 m. et deux jours à 1600 m.  
 On se demande donc ce que deviennent les insectes et les petits animaux, qui sont alors en plein développement et qui finissent par mourir au-dessus de 2000 mètres. En revanche, les saisons accusant un taux inférieur de précipitations permettent la recrudescence du nombre de ces animaux.  
 De cette façon, on a pu enregistrer, au cours de ces vingt-trois années, trois cycles de progression numérique des insectes (1922-26, 1929-31, 1934-35) avec trois cycles intercalaires de régression (1927-28, 1932-33, 1936-41). La faune entomologique, qui était florissante et nombreuse au début, après avoir subi d'année en année des fluctuations plus ou moins importantes, devint pratiquement nulle en 1939. Empressons-nous de dire qu'en 1940 et 1941, début d'un nouveau cycle, on put voir réapparaître les jolis insectes en nombre un peu plus élevé.  
 Il en est ainsi de même partout dans le Monde: années à insectes, années presque dépourvues de ces bêtes et dont les fluctuations dépendent des régimes atmosphériques et hygrométriques.  
 Arnold Piclet.

**Dans les profondeurs sous-marines**  
 (Suite de la 1ère page).  
 Pour assurer l'accident de poids nécessaire on fixa sous la sphère un gros réservoir rempli de limaille de fer. En abandonnant ce lest on assurait la montée et le professeur Piccard se fait fort de garantir le fonctionnement de ce mécanisme.  
 Les fenêtres d'observation ont naturellement une importance toute spéciale. Ces fenêtres coniques doivent avoir un diamètre intérieur de 10 centimètres et un diamètre extérieur de 40. La plus grosse difficulté est de les fixer dans la paroi de la sphère, car avec une pression de 50 atmosphères à 5000 mètres et la forme conique des disques de verre, la tension intérieure pourrait faire éclater les fenêtres. On a alors imaginé l'emploi d'un verre légèrement plastique. Pour l'éclairage qui doit être assez puissant pour permettre de photographier les projecteurs seront fixés à une puissance extérieure. Enfin, le déplacement horizontal de la cabine sera assuré par deux petits moteurs électriques fixés sur les côtés de la sphère.  
 Les dimensions de l'appareil sont prévues pour un pilote et un observateur: le diamètre en sera de 2,1 mètres. En raison de la température de l'eau à de grandes profondeurs qui est de 4 degrés Celsius, la sphère ne sera pas chauffée. Il y aura une réserve d'oxygène pour vingt-quatre heures, et l'acide carbonique sera absorbé par une solution de potasse caustique. La vitesse de descente sera de 1 mètre à la seconde et la vitesse horizontale de 10 cm. Si un accident venait à se produire et arrêtait le jet de lest, les moteurs et les appareils de balast et d'éclairage qui, tous, sont fixés magnétiquement à la sphère, ce qui provoquerait une remontée violente en raison de la diminution du poids spécifique de l'appareil. Enfin, une fois revenus à la surface, les navigateurs pourront déployer une antenne et communiquer par sans-fil avec leur bateau d'escorte. Ils pourront aussi donner des signaux par bombes lumineuses ou fumigènes.  
 Le professeur Piccard assure que cette excursion aux profondeurs ne comporte pas de dangers extraordinaires, il ne redoute ni les grosses souterraines où sa nef sous-marine pourrait s'engager, ni les monstres qui appartiennent au domaine de la fable. Quant aux mollusques géants ou les éloignerait au moyen d'un courant électrique. Il conviendra, bien entendu, de faire les premiers essais avec l'appareil inhabité. Si à plusieurs reprises il atteint une profondeur de 5 à 6 mille mètres et équipé de son matériel remonte sans dommage, le professeur Piccard assure qu'on peut garantir une plongée à 4.000 mètres avec un équipage. Pour le premier essai il voudrait piloter l'appareil lui-même et emmener un zoologiste comme compagnon.  
 Les moyens financiers nécessaires à l'expédition s'élevaient à 60 mille francs et sont assurés, en sorte que le savant n'attend plus que le retour à des circonstances politiques normales pour effectuer son voyage sous les mers et nous raconter ses observations. Que de révélations nous attendent!...

**PLUS de NOUVELLES VOITURES POUR LA DURÉE DE LA GUERRE**

**il faut que la vôtre dure!**

**Employer de préférence**

**GORDON'S GIN**

IMPRIMERIE A. PROCACCIA, 30, Rue Salah El Dine — Tél. 22564

**Macdonald's Special Soda Water**  
 Makes a Good Drink Taste Better  
 MACDONALD'S MINERAL WATERS  
 3, Sharia Cattatout, Tel. 5970, CAIRO.

Préservez votre santé en buvant Les Eaux Gazeuses N. SPATHIS  
 La boisson saine et rafraîchissante par excellence

**ÉLECTRICITÉ LUIGI MASCHIO**  
 13, Rue Sélim Kaptan — Tél. 27872  
 ALEXANDRIE - Égypte  
 Tous genres d'applications. Câblages électriques pour force et éclairage. Sonneries. Microphones. Réparations de dynamos, etc. Bonnes références

**CHRISTO CASSIMIS**

**LES CIGARETTES DES BONS FUMEURS**  
 R.C. Alex. No. 18143

**IMPRIMERIE WAHBA**  
 31, Rue Fouad 1er, 31 LE CAIRE  
 Tél. 57519. R.C. 23700

TOUTES SORTES D'IMPRESSES — REGISTRES — ENVELOPPES. — PAPETERIE RELIURE

Pour les jours sans viande n'oubliez pas de commander votre tarte aux oignons ou au fromage  
 chez E. Flückiger  
 MAISON SUISSE  
 12, Rue Photios ALEXANDRIE  
 Tél.: No. 223-23

**MONTRES DE QUALITÉ**  
 chez O. DUSONCHET & FILS  
 2, Av. Fouad 1er, LE CAIRE  
 Maison suisse fondée en 1856

**CONFISERIE — TEA-ROOM BAR**  
 JEAN LOQUES  
 Rue Soliman Pacha, Le Caire  
 Service à domicile.

**F. GIANOLA**  
 PORT-SAÏD  
 Maison Suisse de 1er ordre  
 Confiserie — Tea Room  
 Restaurant — Bar

**Macdonald's Special Soda Water**  
 Makes a Good Drink Taste Better  
 MACDONALD'S MINERAL WATERS  
 3, Sharia Cattatout, Tel. 5970, CAIRO.

Préservez votre santé en buvant Les Eaux Gazeuses N. SPATHIS  
 La boisson saine et rafraîchissante par excellence

**ÉLECTRICITÉ LUIGI MASCHIO**  
 13, Rue Sélim Kaptan — Tél. 27872  
 ALEXANDRIE - Égypte  
 Tous genres d'applications. Câblages électriques pour force et éclairage. Sonneries. Microphones. Réparations de dynamos, etc. Bonnes références

**CHRISTO CASSIMIS**

**LES CIGARETTES DES BONS FUMEURS**  
 R.C. Alex. No. 18143

**IMPRIMERIE WAHBA**  
 31, Rue Fouad 1er, 31 LE CAIRE  
 Tél. 57519. R.C. 23700

TOUTES SORTES D'IMPRESSES — REGISTRES — ENVELOPPES. — PAPETERIE RELIURE

Pour les jours sans viande n'oubliez pas de commander votre tarte aux oignons ou au fromage  
 chez E. Flückiger  
 MAISON SUISSE  
 12, Rue Photios ALEXANDRIE  
 Tél.: No. 223-23

**MONTRES DE QUALITÉ**  
 chez O. DUSONCHET & FILS  
 2, Av. Fouad 1er, LE CAIRE  
 Maison suisse fondée en 1856

**CONFISERIE — TEA-ROOM BAR**  
 JEAN LOQUES  
 Rue Soliman Pacha, Le Caire  
 Service à domicile.

**F. GIANOLA**  
 PORT-SAÏD  
 Maison Suisse de 1er ordre  
 Confiserie — Tea Room  
 Restaurant — Bar

**BANQUE OTTOMANE**  
 FONDÉE EN 1863  
 CAPITAL ... Lstg. 10.000.000 VERSE ... Lstg. 5.000.000  
 RESEVES ... Lstg. 1.250.000

LONDRES MANCHESTER ISTANBUL

AGENCES EN EGYPTE:  
 ALEXANDRIE — LE CAIRE — MOUSKY — ISMAILIA — MINIEH — PORT-SAÏD — MANSOURAH — GENEIFA — PORT-TEWFIK.

Agences dans toutes les Principales villes de:  
 TURQUIE — CHYPRE — IRAK — IRAN  
 PALESTINE — TRANSJORDANIE.

La BANQUE OTTOMANE traite toutes sortes d'Opérations de Banque.  
 R.C. Alexandria 143

**POUDRE SUISSE**  
 née en 1909

Saison 1<sup>er</sup> Août au 31 Juillet et durant toute l'année

**Beauté et santé de la Peau**

Weiser Chemical Laboratory.  
 Weiser's Pharmacy: 12, Avenue Fouad 1er, Le Caire.  
 et toutes pharmacies et drogueries importantes de l'Égypte.

**LES MALADIES CONTAGIEUSES**  
 sont ordinairement transmises par les insectes.  
 Prenez vos précautions, détruisez les mouches, moustiques, puces, cafards, etc. en employant l'Insecticide.

**RAMTOX**  
 Pour vous préserver des piqures des insectes et des brûlures du soleil employez le

**SUN TAN OIL « VICTORY »**  
 Pour détruire les insectes sur les plantes de votre jardin et du potager pulvérisez avec du

**GOLDEN 90**  
 Tous ces produits sont offerts par la

**Société du Naphte S.A.**  
**A. I. MANTACHEFF & CIE.**

**DISQUES - GRAMOS - RADIOS**

**chez: VOGEL & Co.**  
 LE CAIRE:  
 16, Sh. Adly Pacha  
 ALEXANDRIE:  
 28, Rue Chérif Pacha

**Chauffez-vous et faites votre cuisine au gaz**

CHAUFFE-BAIN depuis P.T. 1200  
 1er versement P.T. 210, et 11 mensualités de P.T. 90  
 CUISINE AVEC FOUR depuis P.T. 730  
 1er versement P.T. 125, et 11 mensualités de P.T. 55

**LEBON & Cie.**  
 Rue Sidi Metwalli No. 14 — ALEXANDRIE

La **"Winterthour"**  
 Société Suisse d'Assurance contre les Accidents  
 Entreprise privée régie par la loi No. 92 de 1939. Enregistrée sub. No. 17

pratique en Égypte les assurances suivantes:  
 Assurance individuelle contre les accidents pour adultes et enfants.  
 Assurance collective contre les accidents.  
 Assurance ouvrière.  
 Assurance contre les accidents pour voyages.  
 Assurance contre la responsabilité civile des chefs d'entreprises, industries, ou commerce.  
 Assurance contre la responsabilité civile professionnelle des médecins, chirurgiens, dentistes, vétérinaires et pharmaciens.  
 Assurance contre la responsabilité civile des propriétaires d'immeubles et ascenseurs.  
 Assurance contre la responsabilité civile résultant de l'exercice de sports.  
 Assurance contre le vol.

Le capital social est de 25 millions de francs suisses (dont 60% soit 15 millions de francs versés). Les fonds de réserves, à fin 1939, atteignent un chiffre de plus de 154 millions de francs suisses.

Agents Généraux pour l'Égypte: **REINHART & Co.**  
 Alexandria: 7, Rue Adib Agence au Caire: 41, Sharia Madabegh  
 B. P. 997 - Tél. 22439 et 24797 R. C. No. 48 B. P. 1599 - Tél. 46644 R. C. No. 10332